

۱ تشرین اول
۱۳۳۰

تاریخ عثمانی انجمنی

پنجمی سنه
نومبر ۲۸

مجموعہ سی

اشرف اوغللری حقنده برقاچ سوز

قونیه ده درگاه حضرت مولاناك آرقه جهنده كاشن « طوب باش
خواجه خانه سی ، دینلن خانه نك شرق جهنده واقع قبرستانده مدفون
اولوب موزه هایون مدیری خلیل ادم بك اقدینك صورت مخصوصه ده
جلب ایتردیکی آستماپازندن قرائت اولنان :

الله الباقی

انتقل من دارالفنا الی دارالبقا | الصدر الکبیر والجر البحر [۱]
فرید دهره | وحید عصره المرحوم المغفور شیخ افلاکی [۲]
العادفی تغمده الله بنقرانه | یوم الاثنین اخر رجب سنه احدی
وستین و سبمائیة

کتابه سندن منقهم اولدینی اوزره ۷۶۱ سنه سی رجبك آخرنده
پازار ایرتسی کونی وفات ایلین وثاقب ده ده نك سفینه سنده کورلدیکی
وجهله [۳] انخی ناطورک [۴] مخدومی و بدرالدین تبریزی تلیدی قونیه لی

[۱] ترجمه قاموسه و « البحر » لفظنده « بومده متوسع اولان جبرده
بجر اطلاق ایدرلر » دینلمسته نظراً « و الجبر البحر » اولسی طن اولتور .

[۲] ثاقب ده ده سفینه سی ۱۲۸۳ مصر طبعی قسم ۳ ، ص ۷ ده « وثالثاً
استواء خلافت نشانله محترم » دینلمکده اولغله کتابه ده کوریلین « شیخ »
عنوانی طوغریدر .

[۳] سفینه ثاقب قسم ۳ ، ص ۵ .

[۴] ناطور ، قاموس ترجمه سنده کورلدیکی اوزره باغ و باغچه و خرماق
بکجیسنه دینور باغبان معناسنه .

افلاکی احمد دہدہ نیک ۷۱۹ سنہ سی [۱] ذی الحجہ سنک یکرمی دردنجی صالی کونی ارتحال ایدن اولوعارف چلبی نیک امریلہ تدوین ایتمش اولدینی ۵ مناقب العارفین و مراتب الکاشفین ۶ [۲] نام اثرندہ و اولوعارف چلبی نیک مناقبی میانندہ کوریلن رفاچ فقرہ بکشہرندہ و قیلہ اجرای حکومت ایدن اشرف اوغللرینک تاریخی تنویرہ خادم اولور ظنیلہ بورایہ نقل ایدلدی: افلاکی دہدہ نیک اثرندہ ۷ اخی موسای آقشہریدن منقولدرکہ اشرف اوغلنک خادمی خواجہ قرالدین نائب کہ آقشہرہہ حاکم فاشم ایدی ۸ [۳] . دیمسی اشرف اوغللرینک بالفعل اجرای حکومت

[۱] مشوغوان محمود دہدہ نیک سلطان مراد خان ثالثک امریلہ ۹۹۹ سنہ سی ترجمہ ایتمش اولدینی شیخ عبدالوہاب ہمدانینک ۹ ثواب ۱۰ نام اثرینک غلطہ مولویخانہ سی کتبخانہ سندہ ذوات مختلفہ طرفندن وقف اولنان کتابلر میانندہ ۱۱ نومروسیلہ مقید و ۱۱۵۸ تاریخندہ یازلش اولان نسخہ سیلہ ولی الدین افندی کتبخانہ سندہ ۱۸۴۴ نومروسیلہ موجود بولنان نسخہ سندہ کوریلن ۱۲۹۹ تاریخی سہو مستنسخ اولہ کرکدر .

[۲] بواثر حقندہ کاتب چلبی کشف الظنونندہ - ۱۲۷۴ بلاق طبری ج ۲ ، ص ۳۴۰ و ۱۳۱۱ استانبول طبری ج ۲ ، ص ۵۳۲ - فارسی لاجہد الافلاکی المتوفی سنہ ... اشارالیہ ابن الشیخ جلال الدین الرومی المسمی ہمارف الی جمع ماسمہ منہ ومن اصحابہ من مناقب ابیہ و فرغ منہا ۷۷ سنہ سبعین و سبعائتہ ۱۰ دیمکدہ اولغلہ بالادہ مندرج کتابہ افادہ مذکورہ بی تمیم و تصحیح ایتمش بولنغلہ کتابہ بی اعطای لطفندہ بولنان خلیل ادہم بک افندی بہ مسلک نامندہہ عرض شکران ایلرم . اسرار دہدہ ، تذکرہ سندہ و ناصر عبدالباقی دہدہ نیک ترجمہ ۱۱ حالندہ - غلطہ مولویخانہ سی کتبخانہ سی ذوات مختلفہ طرفندن وقف ایدیلن کتابلر میانندہ نومرو ۱۰۹ ، ورق ۱۱۳ - ۱۲ گاہ صحبت اخوان صفادہ و گاہ خاقانہ - یکی قبو مولویخانہ سی - اتصالنندہ واقع سعادتخانہ لرندہ مناقب شریف دہدہ احمد افلاکی بی ترجمہ مشغول اولوب اول اثر مبارکہ دخی انشاء اللہ بوکونلردہ تکمیلہ قریب اولشدر دیمکدہ اولسنہ نظر آنماق العارفینک بی ترجمہ سی واریسہ دہدہ فقیر کورہ مدیم . [۳] مناقب العارفین غلطہ مولویخانہ سی کتبخانہ سی نومرو ۳۲۱ ابوبکر چلبی خطیلہ ۱۰۱۶ دہ یازلش اولان نسخہ ورق ۲۱۳ ۱۲ همچنان از خدمت ملک الخلفا اخی موسی آقشہری رحمہ اللہ منقولست کہ خواجہ قرالدین کہ خادم ولد اشرف بود و در آقشہر حاکم فاشم بود ۱۳ الخ .

ایتدکربنه و آقشهرکده حوزه حکومتاری داخلنده بولندیفته دلالت ایتکده در .

بته مومی الیهک « اشرف اوغلی ملک الامرا مبارزالدین چلی محمد بک بکشهرنده بر کیجه حضرت چلی - اولو عارف چلی - بی دعوت ایده رک فوق العاده تعظیبات و تکریماتده بولندی و اوغلی سلیمانشاهی سرایندن جلب ایله رک چلی به تقدیم ایلدی . عودتندن صکره چلی محمد بک ، اوغلتک عاقبتندن سؤال ایتکله چلی ده « سزدن صکره بوولایتک خرایسی و بوجاعتک تفرقه سی اونک قدمندن اوله جقدر و عاقبت الامر آتی بودریاچه به - بکشهری کوله - آترق بی نام و نشان ایدرلر ، دیدی . بیچاره پدزی و حاضرین آغلاشدیلر . چلی نصل بیوردیه اویله اولدی . تیمور تاش ایام دولتنده بکشهرنی فتح و تاراج ایتدی . برقاچ کون صکره ده سلیمانشاهی دریاچه به آتدیلر و مملکت خراب و بیاب اولدی [۱] مألنده اولان فقره سیله مختصراً ترجمه سی « نورالدین سمرقندی نامنده بردانشمند - اولو عارف چلی به - سرید

[۱] مناقب العارفين بالاده ذکر اولنان نسخه ورق ۲۱۷ « همچنان بنده مخلص نقل میکندکه شهبی ملک الامرا مبارزالدین چلی محمد بک ولد اشرف در بکشهری حضرت چلی را بمهمانی دعوت کرده بود و از حد بیرون نیساز و اعتقاد نموده بانواع بندگیها کرد . مانا که فرزند خود سلیمانشاه را از سرای خود خوانده بمحضرت چلی پیشکش کرده سرید ساخت چلی کمری نادر در میان سلیمانشاه بسته روانه کردند . چلی محمد بک سر نهاده از کیفیت عاقبت حال و مأل آن فرزند سؤال کرد . فرمود که بمداز شماخرائی این ولایت و تفرقه جمعیت آن جماعت در قدم او خواهد بودن و عاقبت الامر او را درین دریاچه انداخته نیست کنند . پدیر بیچاره کریان کشته تمامت حاضران کریستند . فرمود که دریضا این پسر خیره سراسلا در سر آقبالی ندارد و هیچ نوع سیدی و سروری و الا بقی نیست شعر : ای بسامهتر بچه کز شور و شر ، شد ز فعل زشت خود تنک پدیر . همچنان شد که فرموده بود . در ایام دولت عمر تاش بکشهری را فتح کرده شهر را تاراج کردند و بعد از چند روز و رحمان دریاچه سلیمانشاه را تاسایدند و آن مملکت بیاب شد .

اولش ایدی فقط بر شخص منور اولمظه اوقات سرور اخوانی مکدر ایدردی . برکون چلبی کندوسته شو برقاچ مکتوبی اشرف اوغله کوتور ، درویشان ایچون بغدادی ، یاغ وسائر آل جابوق کتیریدی . اوده فی الحال حاضر لانه‌رق حیوانه بینک ایستدی ، باش آشاعی دوشدی . انشای عزیزمننده ، چلبی بو آدم باشز کیدیور مقتول اولمزه عجیدر دیدی . دردنجی کونی نورالدین سمرقندینک اشرف اوغلی طرفندن قتل ایدلدیکی خبری کلدی . مکر اشرف اوغلی محمد بیک نزدنده شاعر وفاضل مشهور طرازی [۱] وار ایش بونکه سمرقندی بینده برماحه جریان ایش . سمرقندی منورولنی حسیله شاعری اولدرمش . مفتیان شهرده قاتلک قتلنی افتا ایتمکه سمرقندی بی همان اعدام ایده‌رک هر ایکسینی بریره دفن ایتمش... اشرف اوغلیده خدمات متوافرده بولنه‌رق عرض اعتذار ایش [۲] صورتنده بولنان دیگر بر

[۱] قاموس الاعلام - ج ، ص ۳۰۰ - طراز ، ترکستانده اقصای ممالک اسلامیده برقبه اولوب اهالیسندن تجار مسلمین ده اوده‌ده کی تانار ومغوللرله تجارت ایدرل ایش .

[۲] مناقب‌العارفین سالف‌الدکر نسخه ورق ۲۲۳ :

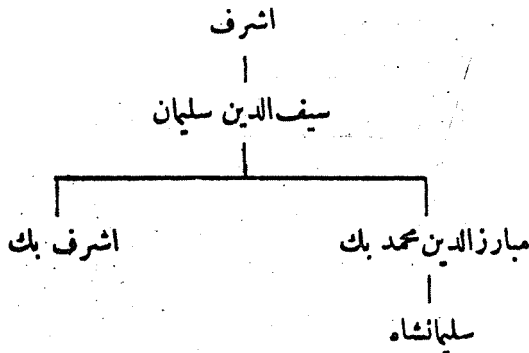
د همچنان بنده خاکی نقل میکنده دانشمندی بزرگ سمرقندی نورالدین نام بنوی سرید حضرت چلبی شده بود وزمانی ملازمت نموده در انعام مهمات جزوی می‌کوشید . اما سرمدی بود فضول نفس وکستاخ رو ازسیر غرور وشرور سرور اوقات اصحاب رامکدر میگردانید . روزی حضرت چلبی بدو اشارت کرد که مکتوب چند بستان و پیش ولد اشرف بروواز برای درویشان حضرت کندم وروغن وغیره حاصل کرده بزودی بیا . فی الحال میان بسته میخواست که براسب سوار شود تنک زین کسبخته سرنگون فروافتاد . چون روانه شد حضرت چلبی فرمود که این سرمد پسر میرود عجیبست اگر کشته نشود وجموع اصحاب که بر در تریه مقدس ایستاده بودند محسوس دیدند که آن درویش بر سر میرود . بعد از چهارم روز خبر رسید که نورالدین سمرقندی را ولد اشرف بقتل آورد . مکر پیش محمد بیک ولد اشرف رحمه الله سرمدی شاعر وفاضل مشهور اورا طرازی میگفتند واین شخص را از قدم‌النهد با اومصاحبت بوده وسفرها

فقره سنده کوریلن « اشرف اوغلی مبارزالدین چلبی محمد بک » و « اشرف اوغلی محمد بک » خلیل ادم بک افندینک انجمن مجموعه سیله « آناطولیده اسلامی کتابه لر » نامی آلتنده نشر ایتکده اولدقلری کتابه لر میاننده کوریلن [۱] و بکشهرینک « ایجری شهر » محله سنده کائن « جامع کبیر یاخود اسکی جامع » ک جهه سی بالاسنه موضوع ایکی سطر کتابه نک سطر ثانیسده « و شرط الواقف المذکور - سیف الدین سلیمان بن اشرف - خمس جمیع المنابع المذکور للتولية اولاده وها الاعز المقبل محمد بک و اشرف بک » عباره سنده کوریلن « محمد بک » اولسه کر کدر . محمد بک ، پدری « سیف الدین » لقبه ملقب اولان « سلیمان بن اشرف » دن صکره مقام حکومت قعود ایش و « مبارزالدین » لقبی آلمش اولسی ظننده م . بو ظنده سبب افلاکی ده ده نک سالف الذکر ایکنجه فقره سنده اولو عارف چلبی نک محمد بک خطاباً « سزدن صکره بو ولایتک خرایسی الخ » دیمی و بکشهری نه عائد اولان کتابه لردن بشنده سلیمان بن اشرف نک نامی کوریلوب بونلرده ۹۸۷ سنه سیله ۷۰۱ سنه سی بیتده کی اون درت سنه ک بر زمانه عائد بولنسیدر . ابتدای حکومتی ۷۰۱ سنه سندن مؤخر و اولو عارف چلبی نک تاریخ ارتحالی اولان ۷۱۹ سنه سندن مقدم اولسی بالاده ذکر اولنان جامع کبیر یاخود اسکی جامعه متصل تربنه نک قپوسی بالاسنده موضوع اولان « امر بانشاء هذه التربة المباركة من عون الله تعالى فی الدین الامیر الکبیر الحظیر ابوالعالی سیف الحق والملة والدین سلیمان بن اشرف فی شهور سنة احد [ی] و سبمایة » کتابه سندن وبالاده کی ایکی

باهم کرده و این شاعر پیچاره اورا مهان خود ساخته بود در میان ایشان بجئی واقع کشته سیرقندی از فضولی نفس اورا کشته . خبر بوله اشرف رسیده ازین حال افعال نموده و مفتیان شهر بقتل قاتل فتوی داده اورانیز همان لحظه کتته اند و هر دورا بیک جای دفن کرده ... همچنان ولداشرف متوافر خدمات نموده عذرها خواست .

فقراءك مفادندين منفهم اولمقدمه در محمد بكك مخدومی اولان سليمان شاهك ده مقام حكومهت كلكش اولسى يه ايكنجی فقره ده كوريلن « سزدن صكره بوولايك خرايىسى » الخ عباره سندن استدلال اولنه بيلور . افلاكى ده ده تيمورتاشك بکشري فتح وتاراجدن برقاچ كون صكره سليمانشاهك درياچه يه - بکشري كونه - آتيله رق افنا ايدليكنى افاده ايدليكى حاله ۷۴۹ ده وفات ايدن « العمري » ده « مسالك الابصار » ده « بومملكك اميرى تيمور تاشك اليه كچدكده بونك امريله قتل اولدقدن صكره خصيتنى كسيلوب بوينه اصيلى اولدينى حاله متي كزديرلشدز « ديينور .

بکشرينده جامع كبير كتابه سيله افلاكى ده ده نك شو ايكي فقره سه استاد اشرف اوغللرينه عائد آتیده کی سلسله نامه ترتيب ايديله بيلير :



افلاكى ده ده نك اولو عارف چلبى نك مناقبى مياننده يازمش اولدينى دهها بر طاقم فقرات ، سلجوقيه حكومتك انقراضيله آنا طولیده تشكل ايدن طوائف ملوك توارىخنه عائد بعض موادى حاوى بولمغله بونلزدن ده آيروجه بحث ايديله چكدر .

على